

TEATR ZIMOWY

Towarzystwo Artystów Dramatycznych pod dyrekcją

JULJANA GRABIŃSKIEGO

W Czwartek, dnia 18 (20) Listopada 1873 r.

Komedja w 2-ach aktach ze śpiewami i tańcami, przez J. Korzeniowskiego, p. t.

OKRĘŻNE.

O S O B Y:

Panna Tekla Kaliniecka	—	—	—	—	—	Panna Apol. Bajerowicz.
Szambelan Dalszycki, jej opiekun	—	—	—	—	—	P. Podgórski.
Felix, jego syn	—	—	—	—	—	P. Krauze.
Pani Erazmowa, jego siostra	—	—	—	—	—	Panna Troczyńska
Klara, jej córka	—	—	—	—	—	Panna Wikt. Bajerowicz.
Pszenickiewicz, ekonom	—	—	—	—	—	P. Puchalski.
Kluczkowska, klucznica	—	—	—	—	—	Pani Chojnacka.
Organista	—	—	—	—	—	P. Benda.
Zydek muzykant	—	—	—	—	—	P. Wyrzykowski.
Kachna	—	—	—	—	—	Panna Laskowska
Wojtek	—	—	—	—	—	P. Kiciński
Stary wieśniak	—	—	—	—	—	P. Ciemuchowski.

Wieśniacy. Żydki. Muzykanci. Chłopcy. Dziewczeta.

Rozpocznie Komedja w 1-ym akcie z francuzkiego Leon. Halpert, p. t.

MAŁE PRZESZKODY.

O S O B Y:

Leon, adwokat	—	—	—	—	—	P. Grabiński.
Adela, jego żona	—	—	—	—	—	Pani Benda.
Hoker, doktor	—	—	—	—	—	P. Podgórski.
Pan Grumelot	—	—	—	—	—	P. Benda.
Pani Grumelot	—	—	—	—	—	Pani Grabińska
Antoni, służący	—	—	—	—	—	P. Ciemuchowski

Zakończy MAZUR w 4 pary w kostiumach Krakowskich, wykonają:

Panna Laskowska.	Panna Gurbaska.	Pani Chojnacka.	Panna Troczyńska.
P. Kiciński	P. Benda.	P. Podgórski	P. Wyrzykowski.

CENA MIEJSK

Loża lit A B C.	rs. 5 kop. 20.	Krzesło w 4 i 5 rzędach	kop. 77 1/2
„ numerowane	rs. 3 kop. 10.	„ w ostatnich rzędach	kop. 52 1/2
„ Balkonowa	rs. 2 kop. 5.	Parter i Balkon	kop. 30
„ Parterowa	rs. 3 kop. 10.	Galerya	kop. 15
Krzesło w 1, 2 i 3 rzędach	rs. 1 kop. 2 1/2	Uczniowie gimnazjum płaca na Parter	kop. 15

Biletów wezśnie dostać można w cukierni P. Semadeni, a w dzień przedstawienia od godziny 5 po południu w kassie teatru.

Osoby życzące mieć abonament, znajdą bliższe objaśnienie u P. Semadeniego.

Początek o godzinie 7 wieczorem.

ЗИМНИЙ ТЕАТРЪ

Общество Драматическихъ Артистовъ подъ дирекціею

ЮЛІАНА ГРАБИНСКАГО

Въ Четвергъ, 8 (20) Ноября 1873 г.

Комедія въ 2-хъ дѣйствіяхъ съ пѣніемъ и танцами, соч. І. Корженіовскаго, п. н.

ЖАТВЕННЫЙ ПРАЗДНИКЪ

	Л	И	Ц	А.	
Д-ца Текля Калинецкая	—	—	—	—	—
Камергеръ Дальшицкій, ея опекунъ	—	—	—	—	—
Феликсъ, его сынъ	—	—	—	—	—
Г-жа Эразова, его сестра	—	—	—	—	—
Клара, ея дочь	—	—	—	—	—
Прженичевичъ, экономъ	—	—	—	—	—
Ключковская	—	—	—	—	—
Органистъ	—	—	—	—	—
Еврей музыкантъ	—	—	—	—	—
Кахна	—	—	—	—	—
Войтекъ	—	—	—	—	—
Старый крестьянинъ	—	—	—	—	—
Дѣвки, батраки и евреи.	—	—	—	—	—
					Д-ца Апол. Баеровичъ.
					Г. Подгурскій.
					Г. Краузе.
					Д-ца Трочинская.
					Д-ца Викт. Баеровичъ.
					Г. Пухальскій.
					Г-жа Хойнацкая.
					Г. Бенда.
					Г. Выржиковскій.
					Д-ца Лясковская.
					Г. Кицинскій.
					Г. Цѣмуховскій.

Въ началѣ, Комедія въ 1-мъ дѣйствіи, перев. съ французскаго п. н.

МАЛЫЯ НЕПРІЯТНОСТИ.

	Л	И	Ц	А.	
Леонъ, адвокатъ	—	—	—	—	—
Аделя, его жена	—	—	—	—	—
Гокаръ, докторъ	—	—	—	—	—
Гримелотъ	—	—	—	—	—
Г-жа Гримелотъ	—	—	—	—	—
Антонъ, лакей	—	—	—	—	—
					Г. Грабинскій.
					Г-жа Бенда.
					Г. Подгурскій.
					Г. Бенда.
					Г-жа Грабинская.
					Г. Цѣмуховскій.

Въ заключеніе, **МАЗУРКУ** въ 4 пары въ краковскихъ костюмахъ, исполняютъ:

Г-жи Лясковская.	Гурубская.	Хойнацкая.	Трочинская.
Г. г. Кицинскій.	Бенда.	Подгурскій.	Выржиковскій

ЦѢНА МѢСТАМЪ

Ложа лит. А. Б. С.	5 руб. 20 коп.	Кресло во 4 и 5 рядахъ	77 1/2 коп.
„ номерованная	3 руб. 10 коп.	„ въ остальныхъ рядахъ	52 1/2 коп.
„ Балконная	2 руб. 5 коп.	Партеръ и Балконъ	30 коп.
„ Партерная	3 руб. 10 коп.	Галерея	15 коп.
Кресло въ 1, 2 и 3 рядахъ	1 руб. 2 1/2 коп.	Ученики на Партеръ плотять	15 коп.

Билеты заблаговременно можно получать въ кондиторской Г. Семадени, а въ день спектакля съ 5-ти часовъ въ кассѣ театра.

Лица желающія имѣть абониментъ, благоволятъ обращаться къ Г. Семадени.

Начало въ **7** часовъ вечера.